



## PNINAT HAHALAKHA

### Question :

Comment peut-on expliquer que Its'hak a pris Rivka pour femme alors qu'elle n'avait que trois ans ?

### Réponse:

C'est en effet ce que Rachi écrit dans son commentaire sur le verset "Its'hak avait quarante ans lorsqu'il prit pour épouse Rivka" (Berechit 25,20). A partir d'une source du traité de Sofrim (21,9), il explique que notre ancêtre Its'hak avait 37 ans lors du décès de sa mère Sarah, après la Akeida, et il dut attendre trois ans depuis la naissance de Rivka, afin de la prendre pour épouse à cet âge minimal.

Evidemment on a du mal, selon nos concepts, à concevoir que l'on puisse se marier avec une enfant si jeune et cela semble contredire le bon sens. Le Maharal fait remarquer que dans un verset précédent, Rivka est déjà dénommée jeune fille, et alors comment comprendre qu'elle puisse déjà avoir ce titre à l'âge de trois ans "cette jeune fille était extrêmement belle" (ibid 24,16). Sa réponse est que Rivka, dès son plus jeune âge, avait déjà l'air d'être grande. Ceci d'ailleurs était aussi vrai au niveau de son comportement puisqu'elle put assumer la tâche énorme d'abreuver Eliezer et ses dix chameaux, entreprise extrêmement difficile même pour un adulte.

On rappelle cet âge aussi à propos de notre ancêtre Avraham. Rabbi Ami fils d'Abba enseignait que c'est à partir de trois ans qu'Avraham avait commencé à comprendre qui était véritablement le Créateur (traité de Nedarim p32a). Grâce à la pureté de son âme, très rapidement il arriva à faire le compte nécessaire pour une compréhension vraie de la réalité. Nos patriarches et matriarches n'étaient pas des personnages communs, et il n'existe aucun moyen de mesure qui nous permette de les comparer à des êtres humains que nous connaissons habituellement. Leur maturité a été très rapide, grâce à leur grandeur d'âme et grâce à leurs mérites infinis. Les personnages de la Bible font partie d'un autre niveau d'être et d'action, et nous en sommes fortement impressionnés.

Selon une autre opinion, Rivka avait quatorze ans lors de son mariage avec Its'hak, qui d'après cela avait lui vingt six ans lors de la Akeda (traité de Yebamot p61a et Tossafistes).

C'est encore très jeune, mais pourtant plus près déjà de ce que nous connaissons.

Remarquons, qu'en Eretz Israël, de nos jours, les enfants sont de plus en plus précoces, et qu'il faut donc les éduquer et leur enseigner en fonction de cette nouvelle maturité.

## ANNONCES

**MAZAL TOV:**

A **Stéphane et Viviane Cohen** pour la naissance de leur petit fils chez Lea et Eliran Mordechay.  
La brit mila aura lieu בע"ה Shabbat au beit Haknesset à 11h15. A cette occasion ils offriront le kiddouch.

A **David et Magali Halimi** pour la naissance de leur petit-fils Ivri Yehezquiel chez Yonathan et Tzipora Ben Ichay.

**RÈGLEMENT DE DETTES ET DONS FAITS AU BEIT HAKNESSET :**

Nous vous informons qu'à partir de cette année 5785, ne sera plus tenu au Secrétariat le suivi des promesses.  
Ainsi chaque personne est tenue elle-même d'honorer sa promesse par les moyens mis à sa disposition ci-après.

- Si vous souhaitez honorer votre don par internet, vous pouvez le faire en toute sécurité, sur le site de la communauté, en utilisant ce lien : <https://orotemouna.com/> et en allant dans la rubrique "Faire un don".  
Ou directement en cliquant ici : <https://tinyurl.com/5xzyrs8h> Un reçu Seif 46 vous sera envoyé automatiquement par mail.
- Pour ceux qui désirent un reçu Cerfa pour la France, vous pouvez aller sur le site : <https://www.allodons.fr/Construction-emouna>
- Si vous préférez le virement bancaire, voici les détails : Banque Discount (11) - Agence/Snif (066)- Numéro de compte (6252569).
- Pour les paiements en espèces, chèque ou carte bleue, veuillez contacter le secrétariat, du dimanche au jeudi, de 8h à 13h. Tél. 026735985

Le règlement via BIT ne fonctionnant pas, merci d'utiliser les autres moyens de paiement à votre disposition [ especes, cheques, virement ].

**COTISATION ANNUELLE POUR ÊTRE MEMBRE DE LA COMMUNAUTÉ :**

Devenez membre adhérent pour faire partie de la communauté et participer aux futurs projets

Prix : Famille : 1800₪ /an - Olim : Gratuit la 1ère année puis 1200₪ /an les 4 années suivantes.

Personne seule/Réserviste : 1200₪ /an - Célibataire de moins de 30ans : 600₪ /an.

## INFOS UTILES

- **Koupat Tsedaka : Prière de contacter pour tout besoin :**  
Eliaou Masliah [054-5390785] / Shalom-Gil Saraby [058-7567379] / Daniel Attali.
- **LOCATION DE LA SALLE :** Pour un évènement (Brith Mila, Bar Mitsvah, Shabbat Hatan... ) contacter **Daniel Attali au 054-2311495.**
- **TALMUD TORAH :** Shalom Fitoussi Tél. 052-3379654
- **ZOOM DU VENDREDI MATIN :** Pour le cours du rav Ben Ichay, inscription auprès de Yohan 054-2285270. Possibilité de dédicacer le cours.
- **SECRÉTARIAT :** Ouvert du dimanche au jeudi de 8h à 13h - Tél. 02-6735985
- **SITE INTERNET :** OrotEmouna.com



## פנינת ההלכה

### שאלה:

איך אפשר להסביר שרבקה היתה בת שלוש כשיצחק נשא אותה לאשה?

### תשובה:

אכן כך כותב רש"י בפירושו על תחילת פרשתנו "הרי ליצחק שלושים ושבע שנים (כשמתה שרה אימו), ובו בפרק נולדה רבקה, המתין עד שתהא ראויה לביאה שלוש שנים ונשאה (בהיותו בן ארבעים ככתוב בפסוק כ בפרק כה). מקורו של רש"י במסכת סופרים פרק כא, ט.

ברור שדבר כזה נראה קשה מאד על פי השכל, לקחת לאשה ילדה בת שלוש...

המהר"ל, בגור אריה, שואל איך אפשר היה לקרוא לילדה בת שלוש נערה כנאמר בפסוק בפרשה הקודמת "והנערה טובת מראה מאד" (בראשית כד, טז)? תשובתו היא, שלמרות גילה הצעיר, רבקה היתה נראית כבר גדולה. היא גם נהגה כנערה גדולה כשהשקתה את אליעזר ואת כל עשרת הגמלים שהיו איתו. באופן כללי אמנו רבקה היתה "ילדה גדולה".

גם על אברהם אבינו מוזכר הגיל שלוש "א"ר אמי בר אבא בן שלוש הכיר אברהם את בוראו" (מסכת נדרים דף לב עמ' א). בגיל כזה צעיר הוא כבר היה בשל לעשות חשבון מאד חכם בזכות נשמתו הטהורה.

אבותינו ואמותינו לא היו אנשים רגלים, ולא ניתן להשוות בינם לבין אנשים שאנו מכירים לרוב.

הם יצאו מהר מאד לפועל, בזכות נשמתם הגדולה ובזכות צדקותם.

אין לנו הבנה שלמה על דמויות התנ"ך, בודאי לא על גדולי האומה. אנחנו יכולים רק להתפעל מהם. יש אמנם דעה אחרת והיא שרבקה היתה בת ארבע עשרה כשנשאה יצחק, שהיה הוא לפי זה בן עשרים ושש כשמתה אימו, אחרי העקידה (עיין מסכת יבמות דף סא עמ' ב ותוספות ד"ה וכן).

גם הגיל הזה הוא צעיר, אבל בכל זאת יותר קרוב לשכלנו.

גם בדורנו, אנחנו שמים לב, שב"ה הילדים בארץ ישראל בגיל צעיר מאד כבר מוכשרים, ושאפשר כבר ללמד ולחנכם כגדולים, לתפארת משפחתם, עמם וארצם.

בוא לא נבזבז שנות ילדותם היקרה בהבלים ובדברים לא ראויים, וה' ישמרם מכל פגע ונגע. אמן.

מו"ר הרב יהודה בן ישי

# שבת תולדות [ כט' בחשוון תשפ"ה ]

## הדלקת נרות 15:59 - יציאה 17:14

### חדשות

#### מזל טוב :

**לסטפן ויויאן כהן** להולדת נכדם אצל לאה ואלירן מרדכי.  
ברית המילה תתקיים בעז"ה בשבת בשעה 11:15 בבית הכנסת. לרגל השמחה הם תורמים את הקידוש.

**לדוד ומגלי חלימי** להולדת נכדם עברי יחזקאל אצל יונתן וציפורה בן ישי.

**תשלום חובות ונדרים:** אנו מודיעים כי החל בהתשפ"ה, לא תהייה רשימה של ההבטחות במזכירות.

לפיכך כל אדם נדרש לכבד את הבטחתו באמצעים העומדים לרשותו להלן.

- אם ברצונך לתרום באינטרנט, תוכל לעשות זאת בצורה מאובטחת באתר הקהילה, באמצעות קישור זה: <https://orotemouna.com> - בדף של התרומות.
  - או ישר דרך הקישור הזה: <https://tinyurl.com/5xzyrs8h> - קבלת Seif 46 תישלח אליך אוטומטית במייל.
  - אם אתה מעדיף העברה בנקאית, הנה הפרטים: בנק דיסקונט (11) - סניף (066) - מספר חשבון (6252569).
  - לתשלום במזומן, בצ'ק או בכרטיס אשראי יש לפנות למזכירות בימים א'-ה' בין השעות 8:00-13:00. טל. 026735985.
- תשלום באמצעות BIT לא עובד, אנא השתמש באמצעי תשלום אחרים הזמינים עבורך [מזומן, צ'קים, העברה].

**תשלום שנתי כדי להיות חבר בקהילה:** תהיה חבר קהילה כדי להיות חלק מהקהילה ולהשתתף בפרויקטים עתידיים

משפחה: 1800 ₪ לשנה - בודד/מילואימניק: 1,200 ₪ לשנה - רווק עד גיל 30: 600 ₪ לשנה

עולים חדשים: חינם בשנה הראשונה, אחר כך 1200 ₪ לשנה ל-4 השנים הבאות.

### מידע שימושי

- **קופת צדקה:** לכל צורך נא ליצור קשר עם : אליהו מצליח [054-5390785] / שלום-גיל סרבי [058-7567379] / דניאל אטאלי.
- **הזמנת אולם לאירועים:** המעוניין להזמין אולם בית הכנסת לאירוע כגון ברית מילה, בר מצווה, שבת חתן... יפנה לדניאל אטאלי 054-2311495
- **תלמוד תורה:** שלום פיטוסי 052-3379654
- **מזכירות:** בימי ראשון עד חמישי בין 8:00 עד 13:00 - טל. 02-6735985
- **אתר אינטרנט:** [OrotEmouna.com](https://OrotEmouna.com)



Shabbat TOLDOT

שבת תולדות

29 novembre

ליל כט' בחשוון תשפ"ה

Allumage des bougies : 15:59 : הדלקת נרות:  
Chir Hachirim : 16:10 : שיר השירים:  
Min'ha suivie de Arvit : 16:25 : תפילת מנחה וקבלת שבת:  
Coucher du soleil : 16:39 : שקיעת החמה:

30 novembre

כט' בחשוון תשפ"ה

**SHABBAT MEVARCHIN**

**שבת מברכין**

Rosh Hodesh Kislev Dimanche et Lundi

ראש חודש כסלו בימי ראשון ושני

Cours en hébreu de David Halimi : 7:30 : שיעור בעברית על ידי דוד חלימי:  
Sur le livre Netsah Israël du Maharal de Prague : בספר נצח ישראל של המהר"ל  
Fin de la lecture du Chema : 8:10 : סוף זמן קריאת שמע:  
Korbanot : 8:25 : קורבנות:  
Cha'harit : 8:45 : תפילת שחרית:  
Haftara 'Ma'har Hodesh' : הפטרת 'מחר חודש'  
Activités pour les enfants avec une animatrice : 9:30 : פעילות לילדים עם מדריכה:  
Téfila des enfants : 10:50 : תפילת ילדים:  
Cours pour enfants après la Téfila : שיעור לילדים אחרי התפילה  
Brit Mila et Kiddouch : ברית מילה וקידוש

Min'ha Guedola au domicile du Dr Rausky : 13:45 : מנחה גדולה בביתו של ד"ר דניאל ראוסקי:

Cours en français du Rav Fizon : 14:30 : שיעור בצרפתית ע"י הרב פיזון:  
Min'ha suivie de Seouda Chlichit : 15:30 : תפילת מנחה וסעודה שלישית:

Cours de Saadya Kalfon : 16:15 : שיעור בצרפתית ע"י סעדיה קלפון:  
Fin de Shabbat et Arvit : 17:14 : תפילת ערבית במוצאי שבת:  
Cours du Rav Ben Ichay à son domicile : 20:30 : שיעור של הרב בן ישי בביתו:

En semaine

ימות השבוע

du 1er au 2 décembre

מ-ל' בחשוון ל-א' בכסלו תשפ"ה

Cha'harit de Rosh Hodesh Kislev : 6:45 : תפילת שחרית של ראש חודש כסלו:

du 3 au 6 décembre

מ-ב' ל-ה' בכסלו תשפ"ה

Cha'harit (sauf jeudi) : 7:00 : תפילת שחרית (ביום ג', ד', ו'):  
Cha'harit jeudi : 6:45 : תפילת שחרית ביום ה':  
Min'ha suivie de Arvit (tous les jours) : 16:20 : תפילת מנחה וערבית, כל יום:





## En français

## בעברית

Dimanche 1er décembre

- 8:20 rav Yohanan Cinnamon**  
Guemara - traité Shabbat
- 10:00 Midrechet Hen**  
Cours pour dames au domicile du rav Ben Ichay

יום ראשון - ל' בחשוון תשפ"ה

- 08:00 הרב דניאל בן ישי**  
גמרא - מסכת שבת
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**  
תנ"ך: ספר דברי הימים

Lundi 2 décembre

- 8:20 rav Yohanan Cinnamon**  
Guemara - traité Shabbat

יום שני - א' בכסלו תשפ"ה

- 08:00 לימוד בחברותות**  
גמרא - מסכת שבת
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**  
תפארת ישראל (מהר"ל)
- 20:00 בית מדרש חי בהם**  
לימוד בחברותות. הנושא: "נזק נפשי בעין התורה"

Mardi 3 décembre

- 8:00 rav Eytan Fizon**  
Livre Orot (rav Kook)
- 9:00 rav Eytan Fizon**  
Cours sur la Parasha de la semaine

יום שלישי - ב' בכסלו תשפ"ה

- 08:00 הרב דניאל בן ישי**  
גמרא - מסכת שבת
- 09:00 מדרשת חן**  
שיעורים לנשים עד 12:30
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**  
משנה תורה - ספר אהבה (רמב"ם)
- 10:10 ירמיהו ברונשוויג**  
פרוש של הרמב"ן על התורה

Mercredi 4 décembre

- 8:20 rav Yohanan Cinnamon**  
Guemara - traité Shabbat
- 19:00 rav Eytan Fizon**  
Cours mixte sur le Houmash Vayikra

יום רביעי - ג' בכסלו תשפ"ה

- 08:00 לימוד בחברותות**  
גמרא - מסכת שבת
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**  
ספר הכוזרי (רבי יהודה הלוי)

Jeudi 5 décembre

- 8:20 rav Yohanan Cinnamon**  
Guemara - traité Shabbat
- 9:10 Jérémy Brunschwig**  
Em Habanim Semé'hah (rav Teichtal)

יום חמישי - ד' בכסלו תשפ"ה

- 08:00 לימוד בחברותות**  
גמרא - מסכת שבת
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**  
משנה ברורה - הלכות שבת
- 10:10 ירמיהו ברונשוויג**  
ספר עין איה (הרב קוק)
- 21:15 הרב יוסף בן שושן**  
ספר אורות התשובה בביתו של ד"ר דניאל ראוסקי

Vendredi 6 décembre

- 8:00 rav Shlomo Chekroun**  
Mishné Torah du Rambam
- 11:15 rav Yehouda Ben Ichay**  
Cours par ZOOM sur la Parasha de la semaine